



Repertoriul jurisprudenței

Cauza C-543/12

**Michal Zeman
împotriva
Krajské riaditeľstvo Policajného zboru v Žiline**

(cerere de decizie preliminară formulată de Najvyšší súd Slovenskej republiky)

„Trimitere preliminară — Directiva 91/477/CEE — Eliberarea pașaportului european pentru arme de foc — Reglementare națională care rezervă acordarea unui astfel de pașaport doar persoanelor care dețin arme de foc în scopul practicării vânătorii sau a tirului sportiv”

Sumar — Hotărârea Curții (Camera întâi) din 4 septembrie 2014

1. *Drepturi fundamentale — Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene — Cetățenie — Dreptul de liberă circulație și de ședere pe teritoriul statelor membre — Identitate cu dreptul garantat prin articolul 20 alineatul (2) TFUE*

[art. 20 alin. (2) TFUE; Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, art. 45 alin. (1); Directiva 91/477 a Consiliului]

2. *Dreptul Uniunii Europene — Interpretare — Metode — Interpretare în raport cu acordurile internaționale încheiate de Uniune*

3. *Apropierea legislațiilor — Achiziționarea și deținerea de arme — Directiva 91/477 — Reglementare națională care rezervă acordarea pașaportului european pentru arme de foc doar persoanelor care dețin arme de foc în scopul practicării vânătorii sau a tirului sportiv — Admisibilitate*

[Directiva 91/477 a Consiliului, astfel cum a fost modificată prin Directiva 2008/51, art. 1 alin. (4), art. 3, art. 12 alin. (1) și (2) și anexa II]

1. Dreptul oricărui cetățean al Uniunii de circulație și de ședere liberă pe teritoriul statelor membre, garantat de articolul 45 alineatul (1) din Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene este cel garantat de articolul 20 alineatul (2) primul paragraf litera (a) TFUE, care se exercită, în conformitate cu articolul 20 alineatul (2) al doilea paragraf TFUE, în condițiile și limitele definite prin tratate și prin măsurile adoptate pentru punerea în aplicare a acestora. Directiva 91/477 privind controlul achiziționării și deținerii de arme, care privește libera circulație a deținătorilor de arme, printre altele a vânătorilor și a practicanților de tir sportiv, constituie o astfel de măsură.

(a se vedea punctul 39)

2. A se vedea textul deciziei.

(a se vedea punctul 58)

3. Directiva 91/477 privind controlul achiziționării și deținerii de arme, astfel cum a fost modificată prin Directiva 2008/51, trebuie interpretată în sensul că nu se opune unei legislații naționale care nu autorizează eliberarea unui pașaport european pentru arme de foc decât persoanelor care dețin o armă în scopul practicării vânătorii sau a tirului sportiv.

În această privință, în primul rând, articolul 3 din această directivă exclude expres ca exercitarea de către statele membre a posibilității de a adopta, în cadrul propriilor legislații, norme mai stricte decât cele prevăzute de directiva menționată să limiteze drepturile conferite rezidenților statelor membre prin articolul 12 alineatul (2) din aceeași directivă, și anume ale vânătorilor și ale sportivilor de tir, în cazul în care sunt titularii unui pașaport european pentru arme de foc și sunt, prin urmare, abilitați, prin derogare de la procedura instituită prin articolul 12 alineatul (1) din directivă și în anumite condiții, să se deplaseze cu armele înscrise în acesta fără alte formalități administrative.

În al doilea rând, faptul că pașaportul respectiv este eliberat unei persoane care are deja calitatea de deținător legal al unei arme în temeiul dispozițiilor naționale sugerează că acesta nu înlocuiește autorizația națională în materie de achiziționare și deținere de arme.

În al treilea rând, articolul 1 alineatul (4) din această directivă face trimitere la anexa II la aceasta, care, în ceea ce privește mențiunile pe care trebuie să le conțină pașaportul menționat, se referă tocmai la practicarea vânătorii sau a tirului sportiv. Rezultă că articolul 1 alineatul (4) din directiva menționată coroborat cu articolul 12 alineatul (2) din aceasta urmărește în principal să faciliteze circulația armelor destinate practicării vânătorii sau a activităților sportive.

(a se vedea punctele 47, 48, 51, 52 și 60 și dispozitivul)